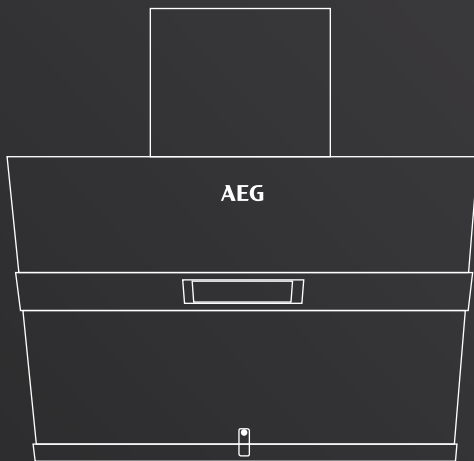


AEG



用户手册

吸油烟机

CXW-140-DVB9990M

目录

2	前言	10	安装说明
3	重要信息	10	电气原理图
3	安全方面注意事项	11	异常处理
4	产品结构示意图	13	清洁维护
4	附件清单	14	中国RoHS
5	外形尺寸示意图	15	保修须知
5	控制面板及功能注释	15	售后服务
6	使用注意事项	16	服务卡
7	日常保养	17	保修卡
8	产品参数	18	AEG家用电器“三包”服务指南
8	安装指引		

使用前请仔细阅读使用说明书，并妥善保存。产品请以实物为准，图片仅供参考。

前言

我们秉承锐意创新的发展理念，让您尽享驾驭家务琐事的极致体验。我们充分了解您目前的需求，并着眼于未来的发展，让您所获得的结果，不止于满足现有标准，更在于超越预期标准。我们相信智能的技术与卓越的性能，能让您每天在家务打理方面更胜一筹。我们对自身的独特工程和响应式设计深感自豪，并确保提供给您期望和应得的性能，我们打造的品牌为人们带来智能技术和振奋人心的全新方式，并确保他们获得非同凡响的结果。130年来，我们的激情一直延续，而且至今不变。

我们就是AEG

与您携手，知您未知，引领大势

重要信息

- 所有的包装材料都是环保的和可回收的，请以环保的态度处置这些包装材料以保持一个良好的环境；
- 请勿让儿童玩耍塑料薄膜和包装箱，这可能会产生窒息事故，所以请让儿童远离包装材料，包装材料不是儿童玩具；
- 当旧的吸油烟机无法再使用时就应该放弃使用。拔下电源线插头，剪断电源线；
- 旧的吸油烟机中包含可再利用的有用材料。请协助正确处理或回收利用而对环境保护作出贡献；
- 本产品仅供家庭日常使用，请不要在特殊环境中使用(例如:室外)；也不可用来排除有危险的或者容易爆炸的物料或者气体；
- 该吸油烟机排出的气体不应排到用于排出燃烧燃气或其他燃料的烟雾使用的热烟道中；
- 为了确保您能正确的、安全的使用吸油烟机，请同时仔细阅读您所购买灶具的使用说明书；如果发现吸油烟机有明显的损坏，请勿通电。请您立即与当地的经销商或公司的客户服务部联系；
- 只有经过专业培训的，并具有相关资质的人员，才能对该吸油烟机进行安装调试及维修，其他人员未经允许，不得擅自对吸油烟机进行安装调试或拆机维修，以免造成严重后果；
- 安装使用前请仔细阅读本说明书，严格按本说明书指示正确安装、使用，因不当的安装、使用所造成的危害，本公司不承担任何责任；
- 炉灶上烹调器具的支承面与吸油烟机最低部位的最小距离，如果吸油烟机安装在燃气炉灶上方，该距离应至少为650mm，如燃气炉灶安装说明规定了较大的安装距离，则对此应予以考虑。

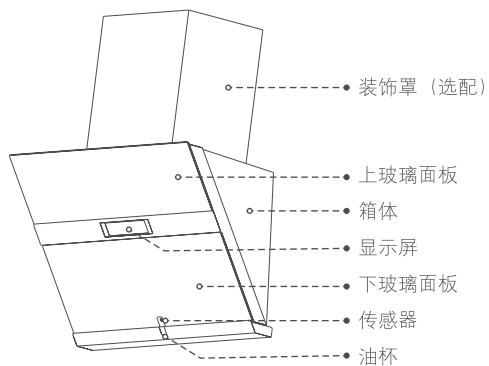


安全警告

安全方面注意事项

1. 禁止炉火直接烘烤吸油烟机；
2. 在密封性良好的建筑物中使用吸油烟机时，房间必须通风良好；
3. 当吸油烟机与燃烧燃气或其他燃料的炉灶同时使用时，房间必须通风良好；这是因为燃气灶具在工作时需要消耗大量的空气帮助燃烧，为此请打开门、窗以确保厨房的空气流通，以避免产生窒息危险；
4. 如果未按说明书规定的方法清洗吸油烟机有起火的风险；
5. 严禁改装本产品，电源软线不得自行更换和改制；
6. 如果电源软线损坏，为了避免危险，必须由制造商、其维修部或类似部门的专业人员更换。

产品结构示意图



附件清单

免费安装 (除标配外, 辅材另收费)



排烟管固定圈x1



排烟管x1



止回阀x1



M5x50十字槽沉头木螺钉x4



M5x16自攻锁紧螺钉x1



止回阀密封圈x1



油杯x1



机体挂板x1



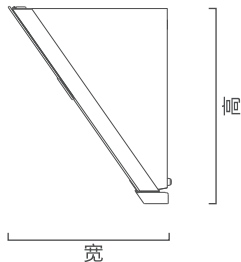
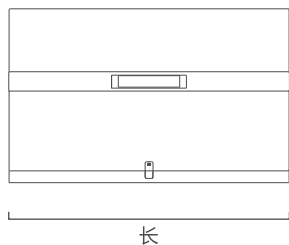
ST4.2x16自攻螺钉x4



塑料膨胀管x4

外形尺寸示意图

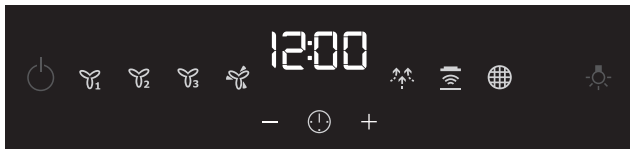
长宽高尺寸详见第8页规格参数




控制面板及功能注释


通电后可操作使用 短按 0.5秒 长按 3秒

CXW-140-DVB9990M



烟机工作分红外智能模式与非红外智能模式




当  亮红光时，烟机处于红外智能模式；烟机在待机状态下，自动进入红外智能模式，红外智能模式下不需手动操作控制面板，可实现自动开机(检测到灶具温度升高到一定值时)，开启 (1) 档，自动调档(检测到灶具温度变动自动换挡)，自动关机(检测到灶具温度下降到一定值时)；在红外智能模式下启动烟机后，如果手动调爆炒键或空气净化键，自动取消红外智能模式。

当  关闭时，烟机处于非红外智能模式；待机状态下，短按电源键，启动 (1) 档，红外模式自动开启，红外模式下可自动调档或自动关机。

	电源键	短按 面板开启到工作角度, 默认开启 (1) 档 再短按 1 次短按—延时3分钟关机 (延时关机以 R 档运转) 2 次短按—立即关机, 面板自动关闭
	低档键	短按 开启 (1) 档,
	中档键	短按 开启 (2) 档,
	高档键	短按 开启 (3) 档,







时钟键/闹钟键

1. 时钟键 (开机、待机模式下, 设置时钟)
短按  键, 小时位闪烁, 按 “+” “-” 键设置小时
再短按  键, 分钟位闪烁, 按 “+” “-” 键设置分钟
再短按  键, 确认所设置的时间

使用注意事项

- 请用户注意本地区电源电压, 频率应与产品使用所需要的电压、频率相符。
- 请确保吸油烟机的油杯已被正确安装。
- 请正确、安全地使用您的灶具, 并遵守灶具说明书中提及的注意事项。
- 烹饪过程中, 请保持厨房环境通风环境良好或开启烟机抽烟功能。
- 在使用过程中, 如出现异常情况 (异常噪音、异味、烟雾、发热), 应立即切断电源, 拔掉插头, 然后请立即拨打 AEG 产品全国服务电话 400 858 3388 咨询。

	爆炒键	短按 开启 (9) 档, 5分钟后自动切换至爆炒档启动前档位, 需要继续使用爆炒档需再次按爆炒键
	空气净化键	短按 开启 (R) 档 (开启后以微风运行, 20分钟后自动关闭, 运行状态再次短按, 回到原来档位)
	红外智能键	短按 开启或关闭智能模式 (智能模式下无延时关机功能)
	清洁提醒键	开机状态下 长按 打开上玻璃面板至最大角度 再次长按 关闭上玻璃面板 (当清洁提醒键闪烁时, 短按此键取消提醒, 建议用户打开上玻璃面板至最大角度, 清洗烟机内部及滤网) 注: 日常表面清洁时, 建议用户打开上玻璃面板至最大角度, 此状态下, 除清洁提醒键外, 其他所有按键将无法操作

	照明键	短按 控制灯开与关 长按 调节灯亮度
---	------------	-----------------------



显示屏

档位显示 1.2.3.9. R档, 延时显示3-2-1分钟

注意:

1. 人体近距离接近传感器可能引起油烟机开启;
2. 为了保证自动排烟功能, 保持传感器清洁;
3. 不要用尖锐的东西损坏传感器。

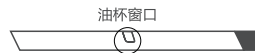
- 请勿用湿手插拔电源线插头。
- 请勿用力拽拉电线拔出电源线插头。
- 如果你长期不使用吸油烟机, 请切断电源、拔掉插头。
- 当烟机在工作时, 禁止将手放入风机运转区域。



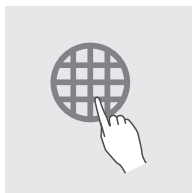
日常保养

表面清洁

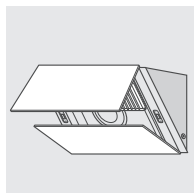
1. 对吸油烟机表面及滤网经常清洁，不要使用清洁球、刷子、粗布，以免划伤机器表面。
2. 油杯窗口可见积油时，请及时倾倒，否则可能外溢滴落灶台。
3. 当清洁提醒键提示清洗时，建议清洗滤网。



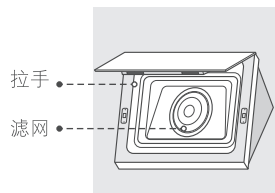
清洁模式 (人工表面清洁)



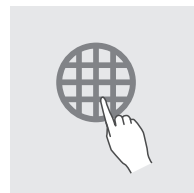
1 长按至面板开启



2 拆下玻璃面板清洁

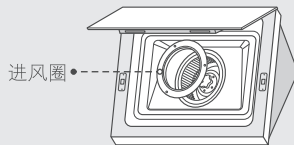


3 清洁过滤网表面 (勿拆过滤网)

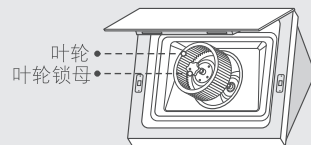


4 清洁后复位，长按3秒，面板关闭

深层拆卸滤网、清洗叶轮，需由
专业人员完成



3.1 拆下进风圈



3.2 按指示方向把叶轮锁母旋下，沿电机轴水平方向取出叶轮

产品参数

产品型号		CXW-140-DVB9990M	
使用电源	220V~/50Hz	最大静压 (Pa)	400
风机数	单风机	噪声【dB(A)】	69
最大照明功率(W)	12V~/1.5W x 2	全压效率(%)	≥23
额定功率(W)	143	能效等级	一级
排烟管外径(mm)	∅190	关机功率(W)	N/A
电机输入功率(W)	140	待机功率(W)	≤2.0
风量(m ³ /min)	18	气味降低度(%)	≥96
风压(Pa)	≥320	油脂分离度(%)	≥90
净重(kg)	32.5	机体尺寸 长×宽×高(mm)	898×460×556

安装指引

1 确定位置 (单位: mm)

吸油烟机应水平安装于灶具上方, 安装示意如右图:

安装注意事项:

吸油烟机安装后, 应保持左右水平。

吸油烟机周围应避免门窗过多、空气对流过大, 否则会影响吸油烟机的功效。排烟管要求:

1. 排烟管出口到机体的距离不宜过长;
2. 转弯半径尽可能大, 且少转弯, 以免空气阻力太大, 影响排烟效果;
3. 排烟管伸出户外或通进公共烟道, 接口处要严密, 以免户外或烟道废气回流, 不允许将废气排到热的烟道中;
4. 如果烟管长度过长, 需将过长的烟管恢复至收缩状态并用胶带缠绕固定。

1. 噪声: 69为A计权声功率级, 声压级噪声值为55dB;
2. 风量: 实测值与明示值的允差不应超过明示值的-10%;
3. 净重: 指吸油烟机自身重量加上与吸油烟机安装、使用有关的附件, 包括挂板、止回阀、排烟管、螺钉等;
4. 爆炒: 运行爆炒功能时, 风量可达20m³/min。

该产品符合下列国家标准

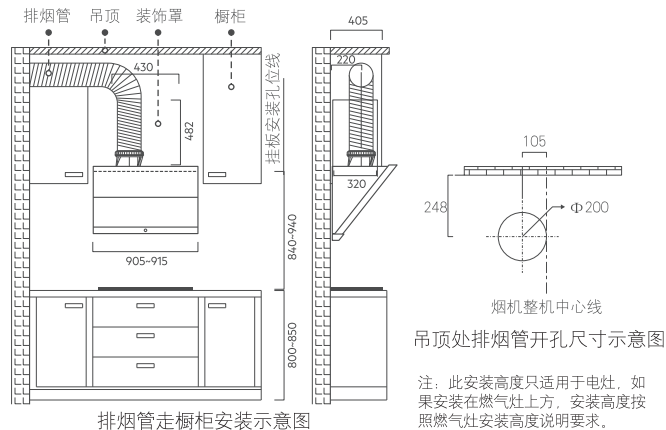
GB 4706.1 《家用和类似用途电器的安全 第1部分: 通用要求》

GB 4706.28 《家用和类似用途电器的安全 吸油烟机的特殊要求》

GB/T 17713 《吸油烟机》

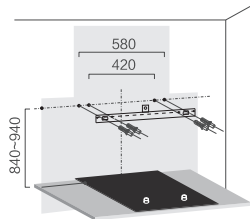
GB 19606 《家用和类似用途电器噪声限值》

GB 29539 《吸油烟机能效限定值及能效等级》



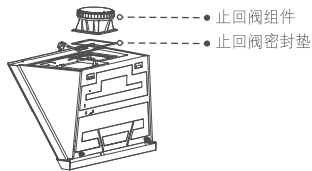
2 安装挂板 (单位: mm)

按照右图所示在墙壁相应位置钻出4个直径为8mm、深度为50-60mm的孔,将塑料膨胀管压入孔内,再用随机配备的M5×50沉头木螺钉将挂板可靠固定。



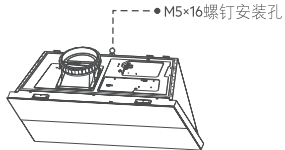
3 安装止回阀组件

将止阀组件连同止回阀密封垫安装在烟机出风口位置,用随机配备的4个ST4.2×16的螺钉紧固,检查并确保阀片转动灵活。



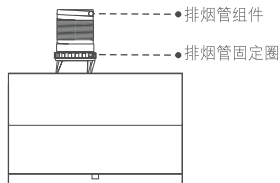
4 安装机器

将机体后部的挂孔对准机体机挂板的挂钩,从上往下挂入,并用手晃动机体检查,确认机体安装水平和牢固,再将随机所附的1枚M5×16螺钉装入机体挂板顶部螺钉孔内,防止机器意外脱落。



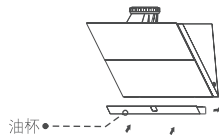
5 安装排烟管

将排烟管固定圈套在排烟管组件上,排烟管组件带安装接头的一端装入止回阀出风口内,再将排烟管固定圈的螺纹旋合在止回阀上,压紧排烟管接头。将排烟管组件的另一端引到室外或公共烟道,排烟管与墙壁间密封以防倒烟。如果排烟管与公共烟道不匹配,可向售后部门申购排烟管变径接头进行转换。检查排烟管管壁不鼓不瘪,弯角自如,止回阀片起落无阻。
注:如果烟管过长,需把过长的烟管恢复至收缩状态,并用胶布缠绕固定,防止烟管在工作过程中摇摆窜动。



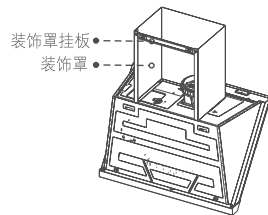
6 安装油杯

将油杯置水平并沿油杯导轨向后推,到限位处即可。



7 安装装饰罩

如有需要,可向售后服务部门申购装饰罩及安装配件。安装方法如下:先用十字螺丝刀将3枚ST4.2×16十字槽大扁头自攻螺钉固定到箱体顶板上对应的3个螺钉孔内,然后将装饰罩底部折边上的卡扣孔套进对应的3枚ST4.2×16十字槽大扁头自攻螺钉根部,并向机体后部推到位,最后把装饰罩挂板扣到装饰罩后侧上部的孔上即可。



异常处理

故障现象	故障原因	故障处理方法
照明灯不亮，风机不转	电源插头未插入电源插座 电源插座无电 烟机电路故障	插好电源插头 请专业人员检查电源 拨打400 858 3388咨询
照明灯亮，风机不转	烟机电路故障或电机故障	拨打400 858 3388咨询
照明灯不亮，风机转	照明灯组件损坏 灯连接线未接好或损坏	更换相同功率的照明灯组件 拨打400 858 3388咨询
噪音大	排烟管安装松脱或多处拐弯， 导致排气不顺畅 清洁烟机后，未能将叶轮、蜗 壳等零件安装牢固	重新正确安装排烟管 确保安装牢固

故障现象	故障原因	故障处理方法
排烟效果差	排烟管安装松脱或多处拐弯， 导致排气不顺畅 未调节至最高转速 厨房空气流动大 机器内部长期未清洁	重新正确安装排烟管 调节至最高转速 避免开门开窗过多 请专业人员拆洗烟机
漏油	油杯未安装 油杯已满 内部长期未清洁油路堵塞	按使用说明手册正确安装 及时清空油杯 需专业人员拆洗烟机
当显示屏显示E5时	上玻璃面板打开或关闭异常	拨打400 858 3388咨询
当显示屏显示E6时	上玻璃面板关闭超时	拨打400 858 3388咨询

所列异常可尝试自行排除解决，若仍无法解决，请联系客服由专业人士维修处理：



400-858-3388

24h 服务热线 免长途

清理维护

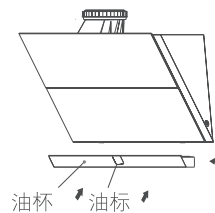
清洁前需要注意：当需要清洗冷凝板和滤网时，请切断电源，拔掉电源插头。

1. 应经常维护与保养吸油烟机，建议每次烹饪后用湿布或沾有中性清洁剂的湿布清洁机体内外表面。切勿使用汽油、酸性物质、苯、苯溶剂或其他任何化学剂清洗吸油烟机。

2. 清洁油杯。

通过油杯上的油标观察积油高度，当积油通过油标窗口可见时，请及时清除油杯内积油，否则积油有可能外溢并滴落灶台。

油杯拆卸方法如下：双手握住油杯底端两部，将油杯水平往外拉出。倒掉积油并把油杯清洗完毕后，按相反次序安装好油杯即可。



中国 (RoHS)

零部件名称	中国RoHS管控物质或元素					
	铅 (Pb)	汞 (Hg)	镉 (Cd)	六价铬 (Cr(VI))	多溴联苯 (PBB)	多溴二苯醚 (PBDE)
导流板组件	×	○	○	○	○	○
油杯组件	○	○	○	○	○	○
冷凝板组件	×	○	○	○	○	○
进风罩/过滤网	○	○	○	×	○	○
顶板/装饰罩	○	○	○	○	○	○
开关组件	×	○	○	×	×	×
接线盒组件	×	○	○	○	○	○
电器罩	○	○	○	○	○	○
连接线/电源线	○	○	○	○	○	○
箱体组件/机架组件	○	○	○	○	○	○
蜗壳组件	○	○	○	○	○	○

备注:

1. 本表格依据SJ/T 11364的规定编制。
2. ○ :表示该有害物质在该部件所有均质材料中的含量均在GB/T 26572规定的限量要求以下。
3. X :表示该有害物质至少在该部件的某一均质材料中含量超出GB/T 26572规定的限量要求。

零部件名称	中国RoHS管控物质或元素					
	铅 (Pb)	汞 (Hg)	镉 (Cd)	六价铬 (Cr(VI))	多溴联苯 (PBB)	多溴二苯醚 (PBDE)
电机	○	○	○	×	○	○
叶轮组件	×	○	×	○	○	○
叶轮锁母	○	○	○	○	○	○
止回阀组件	○	○	○	○	○	○
止回阀密封圈	○	○	○	○	○	○
排烟管组件	×	○	○	○	○	×
照明灯	×	○	○	×	○	×
玻璃面板	○	○	○	○	○	○
螺钉	○	○	○	○	○	○
附件	○	○	○	○	○	○

4. 以上清单中所包含的部件依据不同产品型号略有不同。
5. 本产品在正常使用情况下，环保使用期限为15年，建议使用一定年限后更换新机。

保修须知

1. 为确保您的利益，请妥善保管有效的购买及保修凭证以作保修之用
2. 凡购买我公司产品的用户，如产品因质量问题发生故障，可凭有效购买证明到指定的特约服务部进行维修，整机包修一年，主要部件（电机、电源板、控制板和操作板）包修3年，包修期限内免费维修（以购机证明开具日期起计算）
3. 下述情况下，我公司不负责产品‘三包’维修服务，但仍为您提供收费服务
 - 因用户使用不当或保管不善而损坏的产品
 - 非我公司特约服务人员安装或维修造成损坏的产品
 - 没有有效购机证明的产品
 - 购机证明经涂改的产品
 - 安装服务卡上登记的产品型号、机身编码与所维修产品的产品型号、机身编码不符的产品
 - 由于电源电压不稳定或超出正常电压范围(198-243)V.a.c.，或电源线路安装不符合国家电气安装要求而造成损坏的产品
 - 公司降价销售或在安装服务卡和机身上已印上‘等外品’、‘处理品’字样的产品
 - 不可抗拒的自然灾害造成损坏的产品
 - 超过规定包修期限的产品
 - 说明书指定不宜使用及使用方法不正确而造成损坏的产品
4. 如有合理服务需求但特约服务部不能解决时，或您对特约服务部的服务不满意时，请你立即致电或来函我公司售后服务中心，我们将热诚为您服务

售后服务

产品自购买之日起保修期内非人为造成的故障，凭发票本公司给予免费维修服务。因使用不当、保修期外、保养不善而损坏者，我公司仍给予维修，但要收取一定的维修费。请用户不要撕去产品上的产品条码，以便维修人员核实记录。其它事项请参阅保修须知。

广东德易捷电器有限公司（AEG品牌中国区授权持有人）

产品安装服务卡（结算联）

日期： 年 月 日

产品信息

产品名称及型号：

产品购买日期：

机身条码：

--	--

服务单位信息

名称（盖章）：

电话：

安装人员签名：

用户信息

用户姓名：

联系电话：

家庭住址：

用户签名：



保 修 卡

保修卡（修理时需出具发票）

用户姓名 _____ 电 话 _____

通讯地址 _____

产品型号 _____ 产品条码 _____

购买时间 _____ 发票号码 _____

购买商店 _____ 邮 编 _____

维修记录

日 期	故障内容	处理内容	维修单位名称	电 话	维修员签名

此保修卡请妥善保管，购买者不必将卡寄回本公司
维修时请出示此证及有效发票正本



AEG家用电器“三包”服务指南

AEG家用电器“三包”标准

- 为保证使用AEG家用电器的消费者获得满意的售后服务，本公司将严格遵守国家颁布的有关法律，遵照《中华人民共和国消费者权益保护法》、《中华人民共和国产品质量法》、《部分商品修理更换退货责任规定》和有关法规制定如下“三包”标准。

名称	三包有效期(年)		主要部件
	整机	主要部件	
电冰箱	1	3	压缩机、温控器、蒸发器、冷凝器、毛细管、过滤器、主控板、显示板、温度传感器、化霜加热器、化霜保护器、电动风门、电源板、变频板、LED灯板、风扇电机、电磁阀、自动制冰机
洗衣机/干衣机	1	3	电机、定时器、程控器、电容器、主电路板、操作电路板、变频板、烘干板、蒸汽板
吸油烟机	1	3	电机、电源板、控制板、操作板、显示板
燃气灶	1	3	燃气阀组件（阀体、电磁安全阀、热电偶、微动开关等）、电源板、控制板、操作板、显示板、玻璃台面
嵌入式电灶	1	3	电源板、控制板、操作板、显示板、加热丝、控温装置、玻璃台面
微波炉	1	2	电机、磁控管、定时器、线路板
嵌入式咖啡机	1	--	--
嵌入式烤箱	1	--	--
嵌入式电蒸炉	1	--	--
洗碗机	1	3	主电路板、洗涤剂、加热器

1. 整机免费保修壹年，主要部件保修期详见上表(有效期自发票开具之日算起)。
2. 对于为社会集团消费和生产消费购买的家用电器用户,其“三包”有效期为整机保修六个月。
3. 本公司降价销售有外观瑕疵但不影响正常使用的家用电器，对其降价部位不再实行“三包”责任。
4. 下列情况,不属于“三包”范畴之列,但可实行收费修理:
 - 消费者搬运、安装、使用、维护、保管不当而损坏的。
 - 自行或非经本公司授权维修中心拆修而造成损坏的。
 - 无“三包”凭证及有效发票的。
 - “三包”凭证型号与修理产品型号不符或涂改的。
 - 因不可抗力造成产品损坏的。

注释：消费者是指购买、使用本公司家用电器，并将本公司家用电器用于生活消费的个人和进行生活消费的单位；或者在接受本公司服务的个人和进行生活消费的单位。



制 造 商：广东德易捷电器有限公司（AEG品牌中国区授权持有人）

公司地址：广州市天河区冼村路5号第36层3608-3611

邮政编码：510623



400-858-3388

24h 服务热线 免长途



www.aeg.cn



AEG 微信



AEG 微博